



M-350 BT/BTW/BTR/BTM

- FR** Manuel de l'utilisateur
- GB** User Manual
- PT** Manual de utilização
- DE** Benutzerhandbuch
- ES** Manual de instrucciones
- IT** Manuale di istruzioni
- NL** Gebruikershandleiding

FR ENCEINTE BLUETOOTH PORTABLE

EMPLACEMENT ET DESCRIPTION DES COMMANDES

1. Indicateur Bluetooth (DEL bleue) / AUX IN (DEL rouge)
2. Microphone
3. Indicateur de charge (DEL rouge)
4. Touche Lecture / Pause
 - ↳ Recevoir des appels / Transférer des appels / terminer les appels
5. HAUSSE du volume / PAUSE
6. BAISSER le volume / PAUSE
7. ON/OFF Commutateur (marche/arrêt)
8. Entrée auxiliaire (AUX IN)
9. Prise micro-USB pour le chargement

ALIMENTATION

Ce lecteur est équipé d'une batterie lithium-polymère rechargeable intégrée. Chargez la batterie pendant au moins quatre heures avant d'utiliser l'appareil pour la première fois. Pour charger la batterie interne, connectez la plus petite extrémité du câble USB fourni sur la prise micro USB et l'autre extrémité sur une prise alimentée par USB sur votre ordinateur ou sur une alimentation CA (non fournie). L'indicateur affichera une lumière rouge continue lors du chargement, et s'éteindra lorsque le chargement sera terminé.

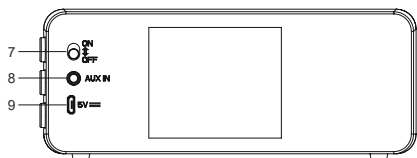
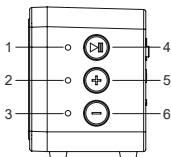
Avertissements:

- La batterie intégrée de cet appareil peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure chimique en cas d'utilisation incorrecte. Ne démontez pas la batterie, ne la chauffez pas à plus de 100°C et ne la jetez pas au feu.
- Afin d'allonger la durée de vie de la batterie intégrée, veuillez la recharger à une température d'intérieur.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles.
- Ne jetez pas les piles au feu !
- N'exposez pas les piles à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.
- Lorsque la batterie est faible, l'unité émettra un avertissement sonore. L'unité passera automatiquement en mode veille lorsque la batterie sera trop faible pour fonctionner.

UTILISATION

Le mot *Bluetooth*® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil "MUSE M-350 BT/M-350 BTW/M-350 BTR/M-350 BTM" est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site www.muse-europe.com



Eteindre/allumer le haut-parleur

1. Allumer: Positionnez l'interrupteur sur la position « ON ». La DEL bleue clignotera avec une tonalité d'alerte.
2. Éteindre: Positionnez l'interrupteur sur la position « OFF ». L'indicateur DEL s'éteindra.

Coupler un appareil Bluetooth

1. Désactivez la fonctionnalité Bluetooth des autres appareils qui étaient couplés avec votre unité.
2. Positionnez l'interrupteur sur la position « ON », l'indicateur Bluetooth clignotera en bleu avec une voix d'indication, il va commencer à rapidement à être en mode d'appairage.
3. Activez la fonctionnalité Bluetooth sur votre appareil Bluetooth. Typiquement, les commandes Bluetooth se trouvent dans le menu d'outils ou de paramètres de l'appareil (voir votre manuel de l'utilisateur). Allumez la connectivité Bluetooth et rendez votre appareil « détectable ».
4. Rafraîchissez la liste de couplage sur votre appareil Bluetooth.
5. Choisissez « ajouter un nouvel appareil Bluetooth » ou « configurer un appareil Bluetooth » sur votre appareil. Il commencera à effectuer une recherche. Une fois que "M-350 BT" apparaît sur votre appareil, sélectionnez-le. Si votre appareil vous demande un mot de passe, saisissez 0000. Si la tentative de couplage échoue ou prend trop de temps, recommencez la procédure de couplage (voir les étapes 2-5).
6. Une fois que votre appareil et le "M-350 BT" se sont connectés réciproquement, une tonalité se fait entendre.

Utiliser un appareil Bluetooth

1. Positionnez l'interrupteur sur la position « ON ». Avec une unité couplée, (voir la section précédente), faites fonctionner votre appareil Bluetooth et il diffusera du son par le biai de l'enceinte M-350 BT.
2. Appuyez sur la touche pour mettre la lecture en pause. Touchez à nouveau pour reprendre la lecture.
3. Tenez la touche appuyée pour augmenter le volume, tenez la touche appuyée pour diminuer le volume. Vous pouvez également régler le volume sur l'appareil sur lequel vous êtes couplé.
4. Appuyez sur la touche ou pour passer à la plage suivante ou précédente.
5. Tenez la touche appuyée pour déconnecter de votre appareil Bluetooth actuel.

Remarque: L'indicateur Bluetooth clignotera lentement pendant la lecture.

Recevoir un appel / passer un appel

Cette unité est équipée d'un microphone intégré, qui vous permet de passer ou terminer des appels d'un téléphone portable connecté sur cette unité. Assurez-vous que votre téléphone avec le Bluetooth activé soit connecté sur l'unité. Lorsque vous recevez un appel sur le téléphone portable, vous entendrez une tonalité d'appel d'appel entrant sur l'unité.

1. Appuyez sur la touche pour répondre à l'appel entrant.
2. Appuyez sur la touche de nouveau pour terminer l'appel.
3. Appuyez sur la touche deux fois pour rejeter l'appel entrant.
4. Pour transférer le son entre l'unité et le téléphone mobile, tenez la touche appuyée pendant un appel.
5. Pour appeler le dernier numéro composé dans la mémoire du téléphone portable, appuyez sur la touche deux fois.

Remarque:

- La fonction rappel n'est pas disponible s'il n'y a pas de fonction d'enregistrement des appels sur votre téléphone portable.
- Ce système ne fonctionnera pas ou risque de mal fonctionner avec certains téléphones portables / lecteurs audio Bluetooth.
- Si la conversation n'est pas claire, essayez de vous rapprocher du microphone.

REMARQUE IMPORTANTE

Si aucune opération n'est effectuée pendant que l'unité est allumée, l'unité s'éteindra automatiquement après environ 2 heures avec une tonalité d'avertissement. Pour allumer l'unité de nouveau, veuillez suivre les instructions mentionnées dans ce manuel d'instruction.

Utiliser la prise d'entrée auxiliaire

1. Positionnez l'interrupteur sur la position « ON ».
2. Insérez une extrémité du câble audio (non fourni) sur la prise LINE OUT ou casque de votre appareil audio externe et l'autre extrémité dans la prise AUX IN à l'arrière du M-350 BT. L'unité passera automatiquement en mode Entrée de ligne. L'indicateur Bluetooth s'allumera en rouge continu pour indiquer que l'unité est en mode d'entrée auxiliaire.
3. Commencez la lecture de l'unité externe et le son émis par l'unité externe sera diffusé par les enceintes du M-350 BT.
4. Ajustez le volume sonore au niveau désiré.
5. Pour arrêter la lecture, déconnectez le câble d'entrée de ligne de la prise d'entrée de ligne; l'unité passera automatiquement en mode Bluetooth.

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

En cas de problème avec cette unité, vérifiez ce qui suit avant de demander une réparation:

Pas de courant

- L'appareil n'est pas allumé, Positionnez l'interrupteur sur la position « ON ».
- Assurez-vous que l'unité soit chargée.

Pas de son - général

- Le volume de l'appareil externe est réglé au minimum, augmentez le volume.
- Le volume du M-350 BT est réglé au minimum, augmentez le volume.
- Le câble audio est branché, Débranchez le câble si vous n'utilisez pas la fonction d'entrée auxiliaire.

L'appareil Bluetooth ne peut pas se coupler ou se connecter à l'unité.

- Vous n'avez pas activé la fonction Bluetooth de votre appareil. Consultez le manuel d'utilisation de votre appareil pour activer la fonction Bluetooth.
- L'unité n'est pas en mode couplage. Désactivez la fonctionnalité Bluetooth des autres appareils qui étaient couplés avec votre unité. Allumez l'unité et entrez de nouveau en mode couplage. Si l'unité est en mode d'entrée auxiliaire, déconnectez le câble d'entrée auxiliaire dans la ligne d'entrée auxiliaire pour passer en mode Bluetooth automatiquement.

SPÉCIFICATIONS

GÉNÉRALITÉS
Dimensions: 170x 52 x 68mm

PILES RECHARGEABLES

Type de batterie: Batterie polymère Lithium 3.7V 1000mAh
Puissance de chargement: 5V CC 500mA
Durée de fonctionnement: Environ 6 heures à 50% du volume après chargement complet
Temps de chargement: Environ 2 heures

BLUETOOTH

Version Bluetooth: V4.1
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Puissance de sortie des RF (fréquences radio): 4 dBm
Distance de fonctionnement: Jusqu'à 10 mètres mesurés en espace ouvert (les murs et les structures peuvent affecter la portée de l'appareil)

Les caractéristiques et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

CONSIGNES DE SECURITE

CAUTION ATTENTION: Pour réduire le risque de choc électrique, ne démontez pas l'appareil.
DO NOT OPEN Aucune pièce interne n'est réparable par l'utilisateur. Confiez tout entretien à un technicien qualifié.

Le symbole de éclair terminé par une flèche à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » dans l'appareil.

Le point d'exclamation situé à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'instructions importantes dans la documentation accompagnant l'appareil.

AVERTISSEMENT:

- Veillez à assurer une ventilation suffisante et ne couvrez pas les orifices de ventilation de l'appareil.
- Ne placez pas de bougie sur ou à proximité de l'appareil.
- Utilisez cet appareil dans des climats tempérés.
- Veillez à ne pas exposer votre appareil aux échauffoussures.
- Prévoyez un espace de 5 cm minimum autour de l'appareil pour assurer une ventilation suffisante.
- Ne placez pas de récipient rempli de liquide, tel qu'un vase, sur l'appareil.
- La plaque signalétique se trouve au dessous de l'appareil.
- Sous l'effet de phénomènes électriques transitoires et/ou électrostatiques, le produit peut présenter des dysfonctionnements et une réinitialisation peut s'avérer nécessaire.
- Si à l'avenir vous désirez vous débarrasser de cet appareil, veuillez noter que les appareils électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.
- Renseignez-vous pour connaître le centre de recyclage le plus proche. Consultez les autorités locales ou votre revendeur pour plus de détails (directive sur les déchets des équipements électriques et électroniques).

Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus: www.quefairedesdechets.fr

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

GB WIRELESS PORTABLE BLUETOOTH SPEAKER

LOCATION OF CONTROLS

1. Bluetooth (Blue LED) / AUX IN (Red LED) Indicator
2. Built-in Microphone
3. Charging Indicator (Red LED)
4. PLAY / PAUSE
 - ↳ Receive call / Transfer call / End call
5. PAIR Bluetooth pairing / Disconnect Bluetooth connection
6. Volume Up / Next
7. POWER ON/OFF Switch
8. AUX IN Jack
9. Charging Port

POWER SUPPLY

The unit is powered by a built-in, lithium-polymer rechargeable battery. Charge the built-in battery for at least four hours before using the device for the first time. To charge the internal battery, connect the smaller end of the supplied USB cable to the Micro USB jack and the other end to a powered USB jack on your computer or an AC power supply (not included). The charging indicator will light solid red during charging, and will off when fully charged.

Warnings:

- The built-in battery in this device may present a risk of fire or chemical burn if mistreated. Do not disassemble, heat above 100°C (212°F), or incinerate.
- To get the longest service life of the built-in battery, charge at indoor-temperature.
- Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
- Do not throw battery in fire!
- Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- When the battery is low, the unit will sound a warning voice. The unit will switch to standby mode automatically when the battery is too low to work.

OPERATION

The *Bluetooth*® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Hereby, NEW ONE S.A.S, declares that this MUSE M-350 BT/ M-350 BTW/M-350 BTR/M-350 BTM is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at www.muse-europe.com

Turning the speaker on/off

1. Turn ON: Slide the ON/OFF switch to ON position. The blue LED light will blink with an indication voice.
2. Turn OFF: Slide the ON/OFF switch to OFF position. The LED light will turn off.

Pairing a Bluetooth Device

1. Turn off the Bluetooth functionality of other devices that were paired with your unit.
2. Slide the ON/OFF button to ON position to turn on the unit, the Bluetooth indicator will blink blue with an indication voice, then it will start rapidly to be in Pairing mode.
3. Turn on Bluetooth functionality on your Bluetooth device. Typically, Bluetooth controls are found on the device's tools or settings menu (see your user manual). Turn on Bluetooth connectivity and make your device "discoverable".
4. Clean out the pairing list on your Bluetooth device.
5. Choose "add a new Bluetooth device" or "setup Bluetooth device" on your device. It will start to search. Once "M-350 BT" shows on your device, select it. If your device prompts you for a pass code, please enter 0000. If the pairing attempt fails or times out, please start pairing procedure again (see steps 2-5).
6. After your device and the "M-350 BT" have connected each other, a tone voice can be heard.

Using a Bluetooth Device

1. Slide the ON/OFF switch to ON position to turn on the unit. With a unit paired (see previous section), operate your Bluetooth device and its sound will be heard through the M-350 BT's speakers.
2. Press the button to pause playback. Press again to resume playback.
3. Press and hold the button to increase the volume, press and hold the button to decrease the volume. You can also adjust the volume on the device to which you are paired.
4. Press the button to skip to the next track. Press the button to skip to the previous track.
5. Press and hold button to disconnect from your current Bluetooth device.

Note: The Bluetooth indicator will blink slowly during playback.

Receiving/Dialing a Phone Call

This unit is equipped with a built-in microphone, which allows you to make or end calls of a connected mobile phone through this unit. Make sure your Bluetooth-enabled mobile phone is paired with the unit. When there is an incoming call to the connected mobile phone, you will hear an incoming call alert tone from the unit.

1. Press the button answer the incoming call.
2. Press the button again to end call.
3. Press the button twice to reject the incoming call.
4. To transfer the sound between the unit and the mobile phone, press and hold the button during a call.
5. To redial the last number retained in the memory of the mobile phone, press the button twice.

Notes:

- Re-dialing function is unavailable if there is no dial record feature in your mobile phone.
- This unit will not operate or may operate improperly with some Bluetooth mobile phones/audio players.
- If the conversation is not clear, try to move closer to the microphone.

IMPORTANT NOTICE

Automatic OFF mode
If no operation occurs in ON mode, the unit will automatically turn off after approx. 2 hours with a warning tone. To turn on the unit again, please follow the instructions mentioned in this instruction manual.

Using the Aux In Jack

1. Slide the ON/OFF switch to ON position to turn on the unit.
2. Insert one end of Aux In cable (not included) into the Line OUT or Headphone jack on your external audio unit and the other end into the AUX IN jack of the M-350 BT; the unit will automatically switch to Aux In mode. The Bluetooth indicator will light solid red, indicating that the unit is in Aux In mode.
3. Start playback of the external unit and the external audio unit's output sound will be heard through the M-350 BT's speakers.
4. Adjust the volume to desired level.
5. To stop playback, disconnect the Aux In cable from the Aux In jack; the unit will switch to Bluetooth mode automatically.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Should this unit exhibit a problem, check the following before seeking service:

No Power

- Power is not on; Slide the ON/OFF switch to ON position to turn on the unit.
- Make sure the battery is recharged.

No Sound – General

- External device's volume is set to minimum; raise volume.
- The M-350 BT's volume is set to minimum; raise volume.
- The audio cable is plugged in. Unplug cable if not using Aux In function.

The Bluetooth device cannot pair or connect with the unit.

- You have not activated the Bluetooth function of your device. Refer to the user manual of your device to activate Bluetooth function.
- The unit is not in pairing mode. Turn off the Bluetooth functionality of other devices that were paired with your unit. Turn on the unit and re-enter the pairing mode. If the unit is in Aux In mode, disconnect the Aux In cable from the Aux In jack to switch to Bluetooth mode automatically.

SPECIFICATIONS

GENERAL
Dimensions: 170x 52 x 68mm

RECHARGEABLE BATTERY

Battery Type: 3.7V 1000mAh Lithium Polymer Battery
Charging power: DC 5V 500mA
Operating Time: Approx. 6 hours at 50% volume after fully charged
Charging Time: Approx. 2 hours

BLUETOOTH

Bluetooth Version: V4.1
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
RF Output Power: 4 dBm
Working Distance: Up to 10 meters measured in open space (wall and structures may affect range of device)

Specifications are subject to change without notice.

SAFETY INSTRUCTIONS

CAUTION CAUTION: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover (or back).
DO NOT OPEN There are no user serviceable parts inside the unit. Refer all servicing to qualify personnel.

The lightning flash with arrowhead symbol within the triangle is a warning sign alerting the user of "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

WARNING!

- The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspapers, tablecloths, curtains, etc.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- The use of apparatus in moderate climates.
- The apparatus should not be exposed to dripping or splashing.
- Ensure a minimum distance of 5cm around the apparatus for sufficient ventilation.
- Do not place objects filled with liquids, such as vases, on the apparatus.
- The Marking plate is located at the bottom of the device.
- Under the influence of electrical field transient or/and electrostatic phenomenon, the product may malfunction and require user to power reset.

If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice. (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

PT CAIXAS DE SOM PORTÁTEIS COM BLUETOOTH

DESCRIÇÃO DO APARELHO

1. Indicador Bluetooth (indicador luminoso azul) / indicador de entrada (indicador luminoso vermelho)
2. MIC Microfone
3. Indicador de bateria (indicador luminoso vermelho)
4. Botão Reproduzir/Pausar
 - ↳ Receber chamadas/Transferir chamadas/Terminar chamadas
5. PAIR Emparelhar Bluetooth / Desconectar conexão Bluetooth
6. Aumentar volume / Avançar
7. Diminuir volume / Recuar
8. Tomada de entrada AUX
9. Conector Micro USB para recarga

ALIMENTAÇÃO

O aparelho vem equipado com uma bateria recarregável de Lítio-Polímero. Recarregue a bateria por pelo menos quatro horas antes de usar o aparelho pela primeira vez. Para recarregar a bateria interna, conecte a menor ponta do cabo USB que acompanha o produto no conector Micro USB e a outra ponta em um conector USB energizado no seu computador ou em uma fonte de tomada (não fornecida). O indicador de recarga estará continuamente ligado em vermelho, e desligará quando estiver completamente recarregado.

Aviões:

- A bateria integrada deste dispositivo pode apresentar risco de fogo ou queimaduras químicas se não for devidamente manuseada. Não a desmonte, não a exponha a temperaturas superiores a 100°C (212°F) e não a incinerar.
- Para obter a maior duração possível da bateria integrada, carregue a temperatura de interior.
- Cumpra as regras ambientais relativamente à disposição de pilhas usadas.
- Não atire pilhas para o fogo!
- Não exponha as pilhas a um calor excessivo, como por exemplos aos raios solares, ao fogo e a outras fontes de calor similares.
- Quando a bateria estiver baixa, o aparelho emitirá um voz de alerta. O aparelho entrará no modo de espera automaticamente quando a bateria estiver muito fraca.

UTILIZAÇÃO

O nome *Bluetooth*® e logotipos são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e quaisquer usos destas marcas pela New One S.A.S estão licenciados. Outras marcas e nomes registrados pertencem aos seus respectivos proprietários.

A NEW ONE S.A.S aqui declara que este produto MUSE M-350 BT / M-350 BTW / M-350 BTR / M-350 BTM cumpre os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Norma 2014/53/EU. A declaração de conformidade pode ser consultada em www.muse-europe.com

Ligando e desligando a caixa de som

1. **LIGANDO:** Coloque o interruptor ENERGIA na posição "ON". O indicador luminoso azul piscará com um alerta sonoro.
2. **DESLIGANDO:** Coloque o interruptor ENERGIA na posição "OFF". O indicador luminoso se desligará.

Emparelhando um dispositivo com Bluetooth

1. Desligue a função de Bluetooth de quaisquer outros dispositivos com os quais seu aparelho já esteja pareado.
2. Coloque o interruptor ENERGIA na posição "ON". O indicador Bluetooth piscará lentamente em azul com um alerta sonoro, indicando que o aparelho está em modo de Pareamento.
3. Ligue o seu dispositivo Bluetooth. Normalmente, os controles de Bluetooth podem ser encontrados no menu de configurações ou ferramentas do dispositivo (consulte o manual de instruções). Ative a conexão de Bluetooth para que seja possível "achar" o seu dispositivo.
4. Limpe a lista de pareamentos do seu dispositivo Bluetooth.
5. Escolha "adicionar um dispositivo Bluetooth novo" ou "configurar um dispositivo Bluetooth" no seu aparelho. Ele começará a busca. Uma vez que "M-350 BT" tenha sido exibido no seu aparelho, selecione-o. Caso o seu aparelho peça por uma senha, digite 0000. Caso o pareamento falhe ou o tempo se esgote, tente realizar novamente o procedimento para pareamento (veja passos 2-5).
6. Depois que o seu dispositivo e o "M-350 BT" tenham se conectado um ao outro, o aviso sonoro único poderá ser ouvido.

Emparelhando um dispositivo com Bluetooth

1. Coloque o interruptor ENERGIA na posição "ON". Com o aparelho pareado (veja seção anterior), utilize o seu dispositivo com Bluetooth e o som será ouvido através das caixas de som do M-350 BT.
2. Pressione o botão para pausar uma reprodução. Pressione novamente para continuar uma reprodução.
3. Mantenha o botão pressionado para aumentar o volume, mantenha o botão pressionado para diminuir o volume. Você também poderá ajustar o volume através do dispositivo com o qual você estiver pareado.
4. Pressione a tecla para saltar para a próxima faixa e pressione a tecla para retornar a faixa anterior.
5. Mantenha o botão pressionado para desconectar o seu dispositivo Bluetooth atual.

Observação: O indicador de Bluetooth piscará devagar durante a reprodução.

Recobendo/Realizando uma Chamada de Telefone

Este aparelho vem equipado com um microfone interno, o que lhe permite realizar ou terminar chamadas de um dispositivo móvel conectado por este aparelho. Certifique-se de que o seu telefone com Bluetooth esteja pareado com este aparelho. Quando uma chamada estiver sendo recebida no telefone conectado, você ouvirá o tom de alerta através das caixas de som.

1. Pressione o botão para atender a chamada que estiver sendo recebida.
2. Pressione o botão novamente para terminar a chamada.
3. Pressione o botão duas vezes para rejeitar a chamada que estiver sendo recebida.




SPECIFICATIES
ALGEMEEN
Afmetingen: 170 x 52 x 68mm


OPLAADBARE BATTERIJ
Soort batterij: 3.7V 1000mAh lithium-polymeer batterij
Laadvoertmogen: 5V DC 500mA
Bedrijfstijd: Ca. 6 uur op 50% volume nadat de batterij volledig is opgeladen
Opladtijd: Ca. 2 uur

BLUETOOTH
Bluetooth-versie: V4.1
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
RF-vermogen (radiofrequentievermogen): 4 dBm
Werkafstand: Tot 10 meter gemeten in een open ruimte (muren en bouwwerken kunnen invloed hebben op het bereik van de luidspreker)

Ontwerp en specificaties zijn onderhevig aan verandering zonder kennisgeving.


VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN
CAUTION **OPGELET:** Om de gevaren voor elektrische schok te verminderen, het toestel niet demonteren. Geen enkel intern onderdeel kan door de gebruiker gerepareerd worden. Vertrouw elke herstelling toe aan een bevoegde technicus.

 Het symbol van een gelijkzijdige driehoek met een bliksemschicht die eindigt op een pijl waarschuwt de gebruiker voor de aanwezigheid van een « gevaarlijke spanning » in het toestel.

 Het symbol van een uitroepteken in een driehoek waarschuwt de gebruiker voor de aanwezigheid van belangrijke instructies in de handleiding die bij het toestel hoort.

WAARSCHUWING:

- Zorg voor voldoende ventilatie en bedek de ventilatie- openingen van het toestel niet.
- Plaats geen kaars op in de buurt van het toestel.
- Gebruik dit toestel in gematigde klimaten.
- Zorg ervoor dat uw toestel niet wordt blootgesteld aan spatten.
- Voorzie een ruimte van 5 cm minimum rondom het toestel om optimale ventilatie te verzekeren.
- Plaats geen met vloeistof gevulde recipiënt, zoals een vaas, op het toestel.
- Het kenmerkenplaatje bevindt zich aan de onderkant van het toestel.
- Door elektrostatische elektriciteit kan het toestel slecht werken en is het mogelijk dat u het moet heropstarten.

 Als u dit toestel in de toekomst zou willen weggoeien, weet dan dat elektrische apparaten niet bij het huisvuishoudelijk afval weggegoed mogen worden. Informeer naar het dichtstbijzijnde recyclagecentrum. Raadpleeg de lokale overheden of uw verdelrer voor meer informatie (richtlijn met betrekking tot afval van elektrische en elektronische apparatuur).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France



Een Bluetooth-apparaat koppelen

- Schakel de Bluetooth-functionaliteit van andere apparaten die eerder zijn gepaird met uw apparaat uit.
- Schuf de stroomschakelaar naar de “ON”-stand. De Bluetooth  indicator knippert blauw en er klikt een indicatietoestem om aan te geven dat het apparaat in de koppelmodus staat.
- Schakel de Bluetooth-functionaliteit van het Bluetooth-apparaat dat u wilt gebruiken in. Normaal gesproken kunt u Bluetoothinstellingen vinden in het tools menu of instellingenmenu van het apparaat (zie handleiding van het apparaat). Schakel Bluetooth in en zorg ervoor dat uw apparaat “discoverable” is (ontdekt kan worden).
- Wis de pair-lijst op uw Bluetooth-apparaat.
- Kies het product “Bluetooth device” of “setup Bluetooth device” op uw apparaat. Het apparaat begint met zoeken. Selecteer “M-350 BT” op uw apparaat zodra het wordt getoond. Als uw apparaat u vraag voor een wachtwoord, voer dan 0000 in. Als de poging tot paren mislukt of als er een time-out plaatsvindt, start de pairing-procedure dan opnieuw (zie stappen 2-5).
- Nadat uw apparaat en de “M-350 BT” met elkaar zijn verbonden, zal er een pieptoon klinken.






Een Bluetooth-apparaat gebruiken

- Schuf de stroomschakelaar naar de “ON”-stand. Als u verbinding hebt gemaakt met een apparaat (zie voorgaande paragraaf), gebruik dan de bediening op uw Bluetooth-apparaat en wanneer het afspeelen wordt gestart, dan zal het geluid uit de luidsprekers van de M-350 BT klinken.
- Druk op  om het afspeLEN te pauzeren. Druk nogmaals om het afspeLEN te hervatten.
- Houd  ingedrukt om het volume te verhogen, houd  ingedrukt om het volume te verlagen. U kunt het volume ook instellen op het apparaat dat is verbonden met de luidspreker.
- Druk op de toets  om naar de volgende track te gaan en druk op  om naar de vorige track te gaan.
- Houd  ingedrukt om de verbinding met het huidige Bluetooth-apparaat te verbreken.

Opmerking: De Bluetooth-indicator knippert langzaam tijdens het afspeLEN.

Een oproep ontvangen/maken

Deze luidspreker is uitgenust met een ingebouwde microfoon, die ervoor zorgt dat u oproepen kunt maken en beantwoorden via een mobiele telefoon die is verbonden met de luidspreker. Zorg ervoor dat uw mobiele telefoon met Bluetooth is gekoppeld met de luidspreker. Als u een oproep ontvangt op de mobiele telefoon, dan laat de luidspreker de waarschuwingstoon voor een inkomende oproep klinken.

- Druk op  om de inkomende oproep te beantwoorden.
- Druk nogmaals op  om de oproep te beëindigen.
- Druk twee keer op  om de binnenkomende oproep te weigeren.
- Het geluid kan worden overgeschakeld tussen het apparaat en de mobiele telefoon door  ingedrukt te houden tijdens een oproep.
- Druk twee keer op  om het laatste gebelde nummer in het geheugen van de mobiele telefoon te bellen.

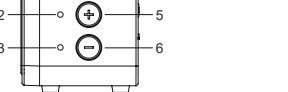
Opmerkingen:

- U kunt alleen het laatst gebelde nummer bellen wanneer uw mobiele telefoon deze gegevens opslaat in het geheugen.
- Het is mogelijk dat de luidspreker niet juist werkt met bepaalde Bluetooth-toeluids/audiospelers.
- Als het gesprek niet telefonisch hoorbaar is, verplaat u dan naar een locatie dichtbij de microfoon.

BELANGRIJKE OPMERKING
Automatisch uitschakelen
Als het apparaat is ingeschakeld maar niet wordt gebruikt, zal dan er een waarschuwingstoon klinken en zal het apparaat automatisch uitschakelen na ongeveer 2 uur. Als u het apparaat weer in wilt schakelen, volg dan de instructies die in deze handleiding worden gegeven.

De aux-ingang gebruiken

- Schuf de stroomschakelaar naar de “ON”-stand.
- Steek één uiteinde van de Aux-kabel (niet meegeleverd) in de Line OUT of hoofdftelefoonuitgang op uw externe audioapparaat en het andere uiteinde in de AUX-ingang van de M-350 BT. Het apparaat schakelt automatisch naar de AUX-modus. De Bluetooth-indicator zal constant rood worden om aan te geven dat de luidspreker in de aux-modus staat.
- Start het afspeLEN op het externe apparaat en het geluid van het externe audioapparaat kan worden gehoord door de luidsprekers van de M-350 BT.
- Stel het geluidsvolume in op het gewenste niveau.
- U kunt het afspeLEN stoppen door de Aux-kabel uit de Aux-ingang te trekken; het apparaat schakelt automatisch naar de Bluetooth-modus.



Mocht het apparaat een probleem vertonen, probeer dan de volgende stappen uit te voeren voordat u contact opneemt met de klantenservice:

Geen stroom

- Apparaat is niet ingeschakeld; Schuf de stroomschakelaar naar de “ON”-stand.
- Zorg ervoor dat de batterij is opgeladen.

Geen geluid – Algemeen

- Het volume van het extern apparaat is ingesteld op het minimale niveau; verhoog het volume.
- Het volume van de M-350 BT is ingesteld op het minimale niveau; verhoog het volume.
- De audiokabel is aangesloten op de luidspreker. Koppel de kabel los wanneer de aux-functie niet wordt gebruikt.


Het Bluetooth-apparaat kan niet koppelen of kan geen verbinding maken met de luidspreker.


- U heeft de Bluetooth-functie van uw apparaat niet ingeschakeld. Raadpleeg de handleiding van uw apparaat om de Bluetooth-functie te activeren.
- Het apparaat staat niet in de koppelmodus. Schakel de Bluetooth-functionaliteit van andere apparaten die eerder zijn gepaird met uw apparaat uit. Schakel het apparaat in en ga opnieuw naar de koppelmodus. Als het apparaat in de aux-modus staat, trek de Aux-kabel dan uit de Aux-ingang om automatisch naar de Bluetooth-modus te schakelen.

BLUETOOTH
Versie del Bluetooth: V4.1
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Potenza RF (radiofrequentia) irradiata: 4 dBm
Raggio d’azione: fino a 10 metri in spazi aperti (pareti e altre strutture possono influire sul raggio d’azione del dispositivo).

Il modello e le caratteristiche tecniche possono subire variazioni senza preavviso.


AVVERTENZE DI SICUREZZA
CAUTION **RISCHIO DI ELETTRICO SHOCK DO NOT OPEN** **ATTENZIONE:** Per ridurre il rischio di scossa elettrica, non smontare l’apparecchio. L’apparecchio non contiene parti riparabili dall’utente. Per ogni riparazione rivolgersi esclusivamente a un tecnico qualificato.

 Il fulmine stilizzato con punta di freccia inscritto nel triangolo equilatero indica all’utente la presenza all’interno dell’apparecchio di conduttori scoperti sottoposti a tensione pericolosa.

 Il punto esclamativo all’interno di un triangolo avverte l’utente della presenza di istruzioni importanti nel manuale fornito insieme all’apparecchio.

AVVERTENZE:

- Garantire sempre la corretta ventilazione dell’apparecchio e non ostruire le aperture di ventilazione.
- Non collocare delle candele vicino o sopra l’apparecchio.
- Utilizzare l’apparecchio in ambienti temperati.
- Non esporre l’apparecchio agli schizzi di liquidi.
- Lasciare uno spazio di almeno 5 cm attorno all’apparecchio per garantire una ventilazione sufficiente.
- Non collocare oggetti contenenti sostanze liquide, come vasi, sopra l’apparecchio.
- La targhetta informativa si trova nella parte inferiore dell’apparecchio.
- Per effetto di fenomeni transitori elettrostatici e/o elettrici, è possibile che il prodotto non funzioni correttamente. In tal caso è opportuno reinizializzare l’apparecchio.









 Quando vorrete disfarvi dell’apparecchio, ricordate che le apparecchiature elettriche non vanno smaltite insieme ai rifiuti domestici. Informatevi per conoscere il centro di raccolta più vicino. Rivolgetevi alle autorità locali o al vostro rivenditore per ottenere ulteriori informazioni (diretiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France



NL **DRAADLOZE DRAAGBARE BLUETOOTH-LUIDSPREKER**

BESCHRIJVING VAN HET TOESTEL

-  Bluetooth-indicator (blauwe LED) / AUX IN -Indicator (rood LED)
- MIC** Microfoon
-  Oplaad-indicator (rood LED)
-  **PLAY/PAUSE**
-  Oproep ontvangen / oproep doorschakelen / oproep beëindigen
- PAIR** Koppelen met Bluetooth/Bluetooth-verbinding verbreken
-  **+** Volume verhogen / Volgende nummer 
-  **-** Volume verlagen / Vorige track 
- ON/OFF**-schakelaar (aan/uit)
- Aux** in-stekkerbus
- MicroUSB-aansluiting voor opladen

VOEDING

Het apparaat wordt van stroom voorzien door een ingebouwde oplaadbare lithium-polymeer accu. Laad de ingebouwde accu voor ten minste vier uur op voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt.

Als u de interne accu wilt opladen, sluit het kleinere uiteinde van de meegeleverde USB-kabel dan aan op de MicroUSB-aansluiting en het andere uiteinde op de USB-aansluiting van uw computer of een netadaptor (niet meegeleverd). De oplaadindicator licht rood op tijdens het opladen, en schakelt uit als de batterij volledig is opgeladen.

Opmerkingen:

- De ingebouwde batterij in dit toestelkan een risico vormen op brand of chemische brand bij verkeerd gebruik. Haal de batterij niet uit een, verwarm niet boven 100°C en verbrand deze niet.
- Om de batterij een zo lang mogelijke levensduur te geven, herlaadt u bij kamertemperatuur.
- Houd rekening met het respect voor het milieu als u de gebruikte batterijen wegwerpt.
- Gool de batterijen niet in het vuur!
- Stel de batterijen niet bloot aan overmatige hitte zoals zonnestralen, vuur of andere gelijkrijke warmtebronnen.
- Als de batterij bijna leeg is, laat het apparaat een waarschuwing klinken. Het apparaat schakelt automatisch naar de standbymodus wanneer de batterij onvoldoende stroom heeft voor gebruik.

Opmerkingen:

- De volume del dispositivo esterno è al minimo; aumentare il volume.
- Il volume dell’altoparlante è impostato sul minimo; aumentare il volume.
- Il cavo audio è collegato. Se non si sta utilizzando la funzione AUX IN, scollegare il cavo.

BEDIENING
De *Bluetooth®* markering en de logo’s zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van deze markeringen door New One S.A.S is onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnemen zijn van hun respectieve eigenaars.







Hierbij verklaart NEW ONE S.A.S dat deze MUSE M-350 BT / M-350 BTW / M-350 BTR/ M-350 BTM voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen uit richtlijn 2014/53/EU. De verklaring van conformiteit kan worden geraadpleegd op www.muse-europe.com

De luidspreker in-uitschakelen

- Inschakelen: Schuf de stroomschakelaar naar de “ON”-stand. De blauwe LED knippert en er klikt een indicatietoest.
- Uitschakelen: Schuf de stroomschakelaar naar de “OFF”-stand. De LED-lamp schakelt uit.

- Attivare la funzionalità Bluetooth sul proprio dispositivo. Solitamente, i comandi Bluetooth si trovano nel menu Strumenti o Impostazioni (consultare il manuale dell’utente). Attivare la connettività Bluetooth per rendere il dispositivo “rintracciabile”.
- Disattivare la funzionalità Bluetooth sul proprio dispositivo.
- Cancelledata dall’elenco di associazione tutti i dispositivi Bluetooth.
- Selezioneza “Aggiungi un nuovo dispositivo Bluetooth” o “Configura dispositivo Bluetooth” sul vostro dispositivo per avviare la ricerca. Una volta visualizzato “M-350 BT” sul dispositivo, selezionarlo. Se il dispositivo richiede una password, immettete 0000. Se l’associazione non riesce o scade il tempo, ripetete tutti i passaggi dal 2 al 5.
- Una volta riuscita l’associazione del dispositivo con “M-350 BT” viene emesso un segnale acustico.






Utilizzo di un dispositivo Bluetooth

- Far scorrere l’interruttore di accensione in posizione “ON”. Una volta associata l’unità a un dispositivo (vedi sezione precedente) l’audio del dispositivo Bluetooth viene riprodotto mediante lo M-350 BT speaker.
- Premere il tasto  per sospendere la riproduzione. Premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.
- Tenere premuto il tasto  per aumentare il volume; tenere premuto il tasto  per diminuire il volume. È possibile regolare il volume anche dal dispositivo a cui l’unità è associata.
- Premere il tasto  per passare al brano successivo, e il tasto  per quello precedente.
- Tenere premuto il tasto  per disconnettere l’unità dal dispositivo Bluetooth corrente.

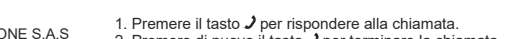
Nota: durante la riproduzione la spia del Bluetooth lampeggia lentamente.

Ricezione/Composizione di una chiamata

L’unità è dotata di un microfono integrato, che consente di effettuare o terminare chiamate. Assicurarsi che il Bluetooth del telefono cellulare sia associato all’unità. Quando si riceve una chiamata l’unità emette un segnale acustico che avvisa della chiamata in entrata.










- Premere il tasto  per rispondere alla chiamata.
- Premere di nuovo il tasto  per terminare la chiamata.
- Premere due volte il tasto  per rifiutare una chiamata in arrivo.
- Per trasferire l’audio dallo smartphone all’apparecchio tenere premuto il tasto  durante una chiamata.
- Per ricomporre l’ultimo numero conservato nella memoria del telefono premere due volte il tasto .

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France



IT **ALTOPARLANTI WIRELESS BLUETOOTH PORTATILI**

DESCRIZIONE DELL’APPARECCHIO

-  Indicatore del Bluetooth (LED blu) / Indicatore del ausiliario (LED rosso)
- MIC** Microfono
-  Indicatore batteria (LED rosso)
-  **I** Tasto Riproduci/Sospendi
-  **R**icevi chiamata / Trasferisci chiamata / Termina chiamata
-  **PAIR** Associazione Bluetooth/Disattiva associazione Bluetooth
-  **+** Volume su / successivo 
-  **-** Volume giù / precedente 
- Selettore **ON/OFF** (accensione/ spegnimento)
- Ingresso ausiliario **AUX IN**
- Connettore micro USB per il caricamento

ALIMENTAZIONE

L’unità è alimentata mediante una batteria ai polimeri di litio ricaricabile integrata. Lasciare la batteria in carica almeno quattro ore prima di iniziare a utilizzare l’unità. Per caricare la batteria collegare l’estremità più piccola del cavo USB fornito al connettore micro USB e l'altra estremità a una porta USB su un computer o a una presa CA. Durante il caricamento la spia di caricamento si illumina fissa in rosso, quindi si spegne una volta completato il caricamento.

Avvertenze:

- La batteria integrata del presente apparecchio può comportare un rischio d’incendio o di ustione chimica in caso di utilizzo inappropriato. Non smontare la batteria, non sottoporla a temperature superiori ai 100°C e non gettarla nel fuoco.
- Per prolungare la durata di vita della batteria integrata, ricaricarla a temperatura ambiente (interno).
- Rispettare l’ambiente quando si gettano le pile obsolete.
- Non gettare le pile nel fuoco!
- Non esporre le pile a fonti di calore eccessivo, come raggi solari, fuoco o fonti di calore analoghe.
- Quando la batteria è scarica l’unità emette un segnale acustico. L’unità passa in automatico alla modalità di sospensione quando la batteria non è sufficientemente carica.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Nel caso in cui si notino problemi con l’unità, prima di richiedere assistenza verificare i seguenti punti.

Assenza di alimentazione

- L’unità è spenta; Far scorrere l’interruttore di accensione in posizione “ON”.
- Assicurarsi che la batteria sia carica.

Audio assente

- Il volume del dispositivo esterno è al minimo; aumentare il volume.
- Il volume dell’altoparlante è impostato sul minimo; aumentare il volume.
- Il cavo audio è collegato. Se non si sta utilizzando la funzione AUX IN, scollegare il cavo.


Impossibile associare o connettere il dispositivo Bluetooth all’unità


- La funzione Bluetooth sul dispositivo non è stata attivata. Consultare il manuale di istruzioni del proprio dispositivo per dettagli su come attivare la funzione Bluetooth.
- L’unità non è in modalità di associazione. Disattivare la funzionalità Bluetooth degli altri dispositivi accoppiati all’apparecchio. Accendere l’unità e accedere nuovamente alla modalità di associazione. Se l’unità è in modalità Aux In, scollegare il cavo Aux In dal jack AUX IN, in tal modo l’unità passa in automatico alla modalità Bluetooth.

GENERALI
Dimensioni: 170x 52 x 68 mm

BATTERIA RICARICABILE
Tipo di batteria: batteria ai polimeri di litio da 3,7 V e 1000 mAh
Potenza di carica: CC 5V 500 mA
Durata massima di utilizzo: circa 6 ore col volume al 50% dopo un ciclo di caricamento completo.
Tempo di ricarica: circa 2 ore.


INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
CAUTION **RISCHIO DI ELETTRICO SHOCK DO NOT OPEN** **TENCIÓN:** Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte el aparato. En el interior no hay ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para cualquier operación de mantenimiento y reparación, póngase en contacto con personal técnico cualificado.

 El símbolo del rayo con una flecha dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de voltaje peligroso en el interior del aparato.

 El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento en el manual que acompaña al producto.

ADVERTENCIAS:

- Para garantizar una ventilación adecuada del aparato, no obstruya los orificios de ventilación.
- No coloque velas encendidas cerca o encima del aparato.
- Utilice este aparato en climas templados.
- No coloque el aparato en lugares expuestos a salpicaduras o gotes.
- Deje libre un espacio de, al menos, 5 cm alrededor del aparato para garantizar una ventilación adecuada.
- No coloque objetos que contengan líquidos, como jarrones, encima del aparato.
- La placa de datos técnicos está situada en la parte inferior del aparato.
- Como resultado de fenómenos electrostáticos y/o eléctricos transitorios, pueden producirse fallos en el funcionamiento del aparato. En estos casos, el usuario debe reiniciar el aparato.


 Si en un futuro desea deshacerse de este aparato, recuerde que los productos eléctricos no deben tirarse junto a los desechos domésticos. Deposítelos en centros de reciclaje adecuados. Póngase en contacto con las autoridades locales o con el vendedor del producto para obtener más información al respecto. (Directiva sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France



IT **ALTOPARLANTI WIRELESS BLUETOOTH PORTATILI**

DESCRIZIONE DELL’APPARECCHIO

-  Indicatore del Bluetooth (LED blu) / Indicatore del ausiliario (LED rosso)
- MIC** Microfono
-  Indicatore batteria (LED rosso)
-  **I** Tasto Riproduci/Sospendi
-  **R**icevi chiamata / Trasferisci chiamata / Termina chiamata
-  **PAIR** Associazione Bluetooth/Disattiva associazione Bluetooth
-  **+** Volume su / successivo 
-  **-** Volume giù / precedente 
- Selettore **ON/OFF** (accensione/ spegnimento)
- Ingresso ausiliario **AUX IN**
- Connettore micro USB per il caricamento

ALIMENTAZIONE

L’unità è alimentata mediante una batteria ai polimeri di litio ricaricabile integrata. Lasciare la batteria in carica almeno quattro ore prima di iniziare a utilizzare l’unità. Per caricare la batteria collegare l’estremità più piccola del cavo USB fornito al connettore micro USB e l'altra estremità a una porta USB su un computer o a una presa CA. Durante il caricamento la spia di caricamento si illumina fissa in rosso, quindi si spegne una volta completato il caricamento.

Avvertenze:

- La batteria integrata del presente apparecchio può comportare un rischio d’incendio o di ustione chimica in caso di utilizzo inappropriato. Non smontare la batteria, non sottoporla a temperature superiori ai 100°C e non gettarla nel fuoco.
- Per prolungare la durata di vita della batteria integrata, ricaricarla a temperatura ambiente (interno).
- Rispettare l’ambiente quando si gettano le pile obsolete.
- Non gettare le pile nel fuoco!
- Non esporre le pile a fonti di calore eccessivo, come raggi solari, fuoco o fonti di calore analoghe.
- Quando la batteria è scarica l’unità emette un segnale acustico. L’unità passa in automatico alla modalità di sospensione quando la batteria non è sufficientemente carica.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Nel caso in cui si notino problemi con l’unità, prima di richiedere assistenza verificare i seguenti punti.

Assenza di alimentazione

- L’unità è spenta; Far scorrere l’interruttore di accensione in posizione “ON”.
- Assicurarsi che la batteria sia carica.

Audio assente

- Il volume del dispositivo esterno è al minimo; aumentare il volume.
- Il volume dell’altoparlante è impostato sul minimo; aumentare il volume.
- Il cavo audio è collegato. Se non si sta utilizzando la funzione AUX IN, scollegare il cavo.

Impossibile associare o connettere il dispositivo Bluetooth all’unità

- La funzione Bluetooth sul dispositivo non è stata attivata. Consultare il manuale di istruzioni del proprio dispositivo per dettagli su come attivare la funzione Bluetooth.
- L’unità non è in modalità di associazione. Disattivare la funzionalità Bluetooth degli altri dispositivi accoppiati all’apparecchio. Accendere l’unità e accedere nuovamente alla modalità di associazione. Se l’unità è in modalità Aux In, scollegare il cavo Aux In dal jack AUX IN, in tal modo l’unità passa in automatico alla modalità Bluetooth.

GENERALI
Dimensiones: 170x 52 x 68mm

PILAS RECARGABLES
Tipo de pilas: Pilas de Polímero de litio de 3.7V 1000mAh
Potencia de carga: 5V CC 500mA
Tiempo de funcionamiento: Aproximadamente 6 horas con el volumen al 50% luego de haberlas cargado completamente
Tiempo de carga: Aproximadamente 2 horas

Encendido/apagado del altavoz

- Encendido: Deslice el interruptor POWER hasta la posición “ON”. El LED azul parpadeará acompañado de una voz de aviso.
- Apagado: Deslice el interruptor POWER hasta la posición “OFF”. La luz LED se apagará.






Emparejar un dispositivo Bluetooth

- Apague la función del Bluetooth de otros dispositivos que estuvieran asociados a su aparato.
- Deslice el interruptor POWER hasta la posición “ON”, el indicador de Bluetooth  parpadeará en azul acompañado de una voz de aviso, rápidamente para indicar que se encuentra en el modo de emparejamiento.
- Encienda la función Bluetooth de su dispositivo Bluetooth. Normalmente, los controles para Bluetooth se encuentran en el menú Herramientas o Ajustes (consulte su manual del usuario). Encienda la conectividad del Bluetooth y haga que su dispositivo sea “detectable”.
- Elimine la lista de emparejamiento de su dispositivo Bluetooth.
- Elija “agregar un nuevo dispositivo Bluetooth” o “configurar dispositivo Bluetooth” en su dispositivo. La búsqueda comenzará entonces. Una vez “M-350 BT” se muestre en su aparato, selecciónelo. Si su dispositivo le pide una contraseña, introduzca 0000. Si el intento de emparejamiento no tuviera éxito o expirara su tiempo, por favor, reinicie el procedimiento de emparejamiento (vea los pasos 2-5).

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

6. Una vez su aparato esté conectado con el “M-350 BT”, podrá oírse un aviso.

Utilizar un dispositivo Bluetooth

- Deslice el interruptor POWER hasta la posición “ON”, con alguna unidad emparejada (ver la sección anterior),haga funcionar su dispositivo Bluetooth. El sonido se escuchará a través de los altavoces M-350 BT.
- Oprrima el botón  para pausar la reproducción. Presione nuevamente para retomar la reproducción.
- Mantenga pulsado el botón  para subir el volumen, y mantenga pulsado el botón  para bajarlo. También puede ajustar el volumen en el dispositivo con el cual está emparejado.
- Pulse el botón  para saltar adelante a la siguiente pista  para saltar atrás a la pista anterior.
- Mantenga pulsado el botón